

CONTRATTO DI LICENZA PER L'UTENTE FINALE (EULA)

ABBYY® FineReader® PDF Sprint

Importante! Leggere attentamente i seguenti termini prima di installare, copiare e/o usare in qualsiasi modo ABBYY® FineReader® PDF (di seguito "il SOFTWARE"). L'installazione, la copia o l'utilizzo del SOFTWARE implicano l'accettazione delle presenti disposizioni da parte dell'Utente finale.

Il presente contratto di licenza per l'utente finale (di seguito definito "EULA") costituisce un contratto legale tra l'utente finale, che ha acquistato o utilizza il SOFTWARE, e ABBYY.

Il presente EULA entra in vigore nel momento in cui l'Utente esprime il proprio consenso ad attenersi alle disposizioni in esso contenute facendo clic sul pulsante "Accetto le disposizioni del contratto di licenza", quindi sul pulsante "Avanti" e procedendo con l'installazione del SOFTWARE, o nel momento in cui l'Utente installa, duplica o inizia a usare il SOFTWARE in qualsiasi altro modo. Ciascuna delle azioni menzionate implica la presa visione, la comprensione e l'accettazione dei termini del presente EULA da parte dell'Utente. Se l'Utente non accetta le condizioni del presente EULA, non dovrà utilizzare il SOFTWARE e dovrà disabilitarlo e rimuoverlo dal proprio sistema nonché distruggere tutte le copie del SOFTWARE in suo possesso. Il presente EULA è vincolante per l'intero periodo di utilizzo del SOFTWARE a meno che non sia diversamente dichiarato nel presente EULA o in un contratto scritto separato con ABBYY.

Il SOFTWARE è protetto dalle leggi sul copyright e dalle disposizioni dei trattati internazionali; alcune parti sono protette da brevetto e dalle leggi sul segreto commerciale. L'Utente riconosce che il presente EULA è applicabile allo stesso modo di qualsiasi altro contratto da lui firmato. Il presente EULA ha valore legale nei confronti dell'Utente.

Se è stato stipulato un contratto scritto separato con ABBYY in relazione al SOFTWARE, in caso di discrepanza tra detto contratto e il presente EULA, i termini indicati nel contratto separato prevarranno sui termini, oggetto di incoerenza, indicati nel presente EULA. I termini e le condizioni contenuti negli ordini di acquisto o in altri documenti non modificheranno il presente EULA né espanderanno gli obblighi di ABBYY qui indicati.

L'EULA potrebbe essere disponibile in diverse lingue. Potrebbero sorgere divergenze di interpretazione tra la versione inglese dell'EULA e le versioni dell'EULA in altre lingue. Per coerenza e per evitare ambiguità, la versione inglese dell'EULA sarà quella di riferimento in tutte le dispute, le controversie o i procedimenti di interpretazione, applicazione o altro, relativamente all'EULA.

Definizioni

Il nome "**ABBYY**" si riferisce a:

ABBY USA Software House Inc., con sede legale presso 890 Hillview Court, Suite 300, Milpitas, California, 95035, USA, nei casi previsti dall'articolo 15.1 del presente EULA;

ABBY Japan Co., Ltd., con sede legale presso Shinyokohama Square Bulding 14F, 3-12, Shinyokohama 2-chome, Kohoku-ku, Yokohama-shi, Kanagawa, Giappone, nei casi previsti dall'articolo 15.2 del presente EULA;

ABBY Europe GmbH, con sede legale presso Tassiloplatz 25 – 27, 81541 Monaco di Baviera, Germania, nei casi previsti dall'articolo 15.3 del presente EULA;

ABBY UK Ltd., con sede legale presso 70 Gracechurch Street, 3rd Floor, Londra, EC3V 0HR, Regno Unito, nei casi previsti dall'articolo 15.4 del presente EULA;

ABBY PTY Ltd., con sede principale presso Citigroup Building, Level 13, 2-26 Park Street, Sydney NSW 2000, Australia, nei casi previsti dall'articolo 15.5 del presente EULA;

ABBY Solutions Ltd., con sede legale presso Avenue 61, Kyriakou Matsi, 1082, Nicosia, Cipro, in tutti gli altri casi.

Per "**Partner ABBY**" si intende una persona giuridica o fisica autorizzata da ABBY a rivendere e distribuire copie del SOFTWARE corredate di licenza agli Utenti finali, direttamente o attraverso rivenditori o distributori.

Per "**Computer**" si intende una specifica macchina fisica o virtuale composta da uno o più nuclei CPU (unità centrale di elaborazione) sulla quale è in esecuzione uno specifico sistema operativo. Qualunque modifica alla configurazione o alla composizione del Computer (compresa la formattazione del disco rigido e la reinstallazione del sistema operativo) possono far sì che il Computer sia considerato, ai fini della licenza, un Computer diverso.

Per "**Dispositivo**" si intende una periferica fisica per computer di terzi progettata per la digitalizzazione o per altre funzioni, oppure un singolo sistema hardware fisico su cui il SOFTWARE è stato installato dal costruttore o dal distributore.

Per "**Diritti di proprietà intellettuale**" si intendono tutti i diritti di proprietà intellettuale e industriale, compresi i diritti su (i) invenzioni, scoperte e brevetti comprese le relative applicazioni, riedizioni e continuazioni totali o parziali, (ii) copyright; (iii) design e design industriali, (iv) marchi commerciali, marchi di servizio, segni distintivi e diritti assimilabili, (v) know-how, segreti commerciali e informazioni riservate, (vi) diritti relativi alla topografia di circuiti integrati e diritti relativi a mask work e (vii) altri diritti di proprietà.

Per "**Licenza**" si intende al diritto limitato e non esclusivo con cui ABBY concede all'Utente finale il diritto di installare e usare le funzionalità del SOFTWARE rispettando i termini e le condizioni del presente EULA.

"**Dati personali**" si riferisce a qualsiasi informazione relativa a una persona identificata o identificabile.

Il termine "**SOFTWARE**" indica ABBY FineReader PDF 16 Sprint per Windows e/o ABBY FineReader PDF 16 per Mac compresi tutti i componenti software in esso incorporati o resi disponibili online o in altri modi come, solo a titolo di esempio, file eseguibili, file della guida, demo, campioni e altri file, librerie, database, campioni, supporti associati (immagini, fotografie, animazioni, componenti audio, componenti video e così via), materiali cartacei e altri componenti software, oltre alla documentazione.

Per "**Utente**" e "**Utente finale**" si intende qualsiasi persona fisica e/o giuridica che abbia acquisito il presente SOFTWARE per uso personale e non allo scopo di rivenderlo, nonché qualsiasi utente effettivo del SOFTWARE.

1. Concessione della licenza

- 1.1. In conformità ai termini e alle condizioni del presente EULA, ABBYY concede all'Utente finale la Licenza limitata e non esclusiva che lo autorizza a installare e utilizzare le funzionalità del SOFTWARE fatte salve tutte le restrizioni (limitazioni) ed entro il campo di applicazione della Licenza, come previsto dal presente EULA, il SOFTWARE e/o da eventuali accordi scritti separati tra l'Utente finale e ABBYY o un Partner di ABBYY e/o dalla documentazione fornita in occasione dell'acquisto. In tal caso, l'accordo scritto separato tra l'Utente finale e il Partner di ABBYY non può eccedere il campo di applicazione della licenza concessa e le restrizioni specificate nel presente EULA e/o nel contratto separato con ABBYY e/o imporre doveri aggiuntivi ad ABBYY. La documentazione del Partner di ABBYY a corredo dell'acquisto del SOFTWARE non può contraddire i termini dell'EULA, dell'accordo separato con ABBYY e con i documenti scritti di ABBYY in relazione ai termini d'uso e/o all'acquisto del SOFTWARE.

Tutte le disposizioni del presente contratto sono valide sia per il SOFTWARE nella sua interezza, sia per tutti i singoli componenti e per la documentazione per l'Utente finale, escluso il software di terzi compreso nel SOFTWARE, che è disciplinato dai termini della relativa licenza come indicato nell'Allegato 1 e/o nell'Allegato 2, se applicabile. Qualunque controversia relativa al campo di applicazione della Licenza dell'Utente sarà interpretata a favore delle restrizioni che rientrano nel campo di applicazione della Licenza dell'Utente. Le restrizioni relative all'utilizzo del SOFTWARE da parte dell'Utente finale e al campo di applicazione della Licenza dell'Utente comprendono, solo a titolo di esempio, quanto segue:

- 1.1.1. Numero di computer, Utenti finali e accesso alla rete. Il campo di applicazione della Licenza dell'Utente può limitare il numero di Computer sui quali l'Utente finale può installare e utilizzare il SOFTWARE, il numero di Utenti finali del SOFTWARE e l'accesso alla rete.
 - 1.1.1.1. Se è una persona giuridica, l'Utente finale può installare e utilizzare il SOFTWARE su un numero di Computer non superiore al numero di Dispositivi in suo possesso con cui il SOFTWARE è fornito, a meno che non sia diversamente stabilito nel proprio ordine, in un accordo separato con ABBYY o in qualsiasi documentazione di ABBYY a corredo del SOFTWARE.
 - 1.1.1.2. Se è una persona fisica, l'Utente finale può installare e utilizzare il SOFTWARE su un Computer desktop e su un Computer portatile (un portatile o un altro dispositivo su cui il SOFTWARE può essere installato e utilizzato in base ai requisiti di sistema) di proprietà dell'Utente finale. Il SOFTWARE non può essere usato contemporaneamente su entrambi i Computer. L'Utente finale può usare in qualunque momento il SOFTWARE direttamente su un Computer su cui è installato o avere accesso al SOFTWARE da remoto da un solo Computer.
- 1.1.2. Scadenza. L'uso del SOFTWARE può essere limitato a un periodo specifico, se indicato nella Licenza o in un accordo separato con ABBYY o un Partner di ABBYY e/o nella documentazione allegata al SOFTWARE. Il SOFTWARE non può essere usato dopo la fine di tale periodo.
- 1.2. ABBYY si riserva tutti i diritti non espressamente concessi all'Utente tramite il presente EULA. Il presente EULA non concede all'Utente alcun diritto in relazione a eventuali marchi di ABBYY.
- 1.3. Qualunque uso del SOFTWARE o dei suoi componenti al di fuori dei termini e delle condizioni del presente EULA o contrario agli stessi rappresenta una violazione dei diritti di proprietà intellettuale di ABBYY e/o di terzi e costituisce causa di revoca di tutti i diritti all'uso del SOFTWARE concessi in virtù del presente EULA.

- 1.4. Se l'Utente installa o usa il SOFTWARE in un ambiente virtuale, usando, solo a titolo di esempio, VMware o Citrix, l'accesso o l'uso del SOFTWARE non può in alcun momento eccedere le restrizioni del SOFTWARE o il campo di applicazione della Licenza concessa. A titolo d'esempio, il SOFTWARE non può essere usato per permettere l'uso o l'accesso al SOFTWARE in un ambiente virtuale a un numero di Computer superiore a quello per cui è stata ottenuta la Licenza, come definito negli articoli 1.1.1.1 e 1.1.1.2.
- 1.5. L'Utente può ricevere il SOFTWARE su più di un supporto (SOFTWARE su più supporti) nonché scaricarlo da Internet. A prescindere dalla quantità o dal tipo di supporti ricevuti dall'Utente, la Licenza permette all'Utente di usare il SOFTWARE solo entro il campo di applicazione della Licenza stessa.

2. Limitazioni di utilizzo

- 2.1. Tutti i termini e le limitazioni che regolamentano l'uso del SOFTWARE sono indicati nel presente EULA, a meno che non siano stabiliti ulteriori termini d'uso e limitazioni in un accordo scritto separato tra l'Utente finale e ABBYY o un Partner di ABBYY o in altra documentazione allegata al SOFTWARE, a patto che l'accordo del Partner di ABBYY e la documentazione non imponga doveri aggiuntivi ad ABBYY.
- 2.2. All'Utente non è consentito eseguire o permettere a terzi di eseguire alcuna delle seguenti azioni:
 - 2.2.1. Decodificare, disassemblare, decompilare (ovvero, riprodurre e trasformare il codice oggetto in codice sorgente) o tentare in qualsiasi modo di ricavare il codice sorgente del SOFTWARE, in tutto o in parte, tranne nel caso e soltanto nella misura in cui tale azione sia espressamente consentita dalla legislazione vigente, nonostante la presente limitazione. Se le leggi in vigore impediscono di vietare tali attività, nessuna informazione ottenuta può essere comunicata a terzi a meno che tale comunicazione sia imposta dalla legge, inoltre tale informazione deve essere tempestivamente comunicata a ABBYY. Tutte le informazioni di questo tipo sono di carattere strettamente riservato e sono di proprietà di ABBYY.
 - 2.2.2. Modificare, adattare (comprese tutte le modifiche finalizzate a far sì che il SOFTWARE funzioni sull'hardware dell'Utente), o apportare modifiche di qualunque tipo al codice oggetto del SOFTWARE, delle applicazioni o dei database contenuti nel SOFTWARE eccetto quelle fornite dal SOFTWARE e descritte nella documentazione.
 - 2.2.3. Correggere errori del SOFTWARE o tradurre il SOFTWARE senza previo consenso scritto di ABBYY.
 - 2.2.4. Affittare, cedere in leasing, concedere in sub-licenza, assegnare e trasferire qualsiasi diritto concesso dal presente EULA e altri diritti relativi al SOFTWARE a qualsiasi altra persona o autorizzare la copia del SOFTWARE o di parte di esso su un altro computer, (salvo quanto descritto nell'articolo 2.5) a meno che non diversamente autorizzato per iscritto da ABBYY.
 - 2.2.5. Consentire l'accesso al SOFTWARE e/o l'utilizzo dello stesso a terzi non autorizzati all'uso del SOFTWARE anche, senza alcuna limitazione, in un sistema multiutente, in un ambiente virtuale o tramite Internet.
 - 2.2.6. Rimuovere, modificare o occultare avvisi relativi a copyright, marchi e altre informazioni proprietarie visualizzati nel SOFTWARE così come è stato fornito all'Utente.

- 2.3. All'Utente non è consentito utilizzare il SOFTWARE per fornire a terzi servizi di riconoscimento, conversione, digitalizzazione o confronto tra documenti, gratuitamente o a pagamento, né per fornire i risultati o accedere ai risultati acquisiti attraverso l'uso del SOFTWARE nell'ambito di un altro servizio che preveda il riconoscimento, la conversione, la digitalizzazione o il confronto tra documenti, a meno che l'Utente abbia stipulato un contratto scritto separato con ABBYY.
- 2.4. All'Utente non è consentito bypassare l'interfaccia utente del SOFTWARE in dotazione con il SOFTWARE stesso né interagire con il SOFTWARE tramite software di automazione compresi, a titolo esemplificativo, script, bot, software RPA (Robotic Process Automation) a meno che non sia stato sottoscritto un contratto separato con ABBYY.
- 2.5. È consentito trasferire il SOFTWARE un'unica volta in modo permanente, solo direttamente a un altro Utente finale. Se l'Utente è una persona giuridica, tale trasferimento richiede l'approvazione scritta di ABBYY. Il trasferimento deve includere tutto il SOFTWARE (comprese tutte le copie, tutti i componenti, il materiale cartaceo o su altri supporti e tutti gli aggiornamenti) e il presente EULA. Il trasferimento non può avvenire in conto vendita o in altro modo indiretto. Il cessionario di tale unico trasferimento deve accettare di rispettare i termini del presente EULA, ivi compreso l'obbligo di non trasferire ulteriormente il presente EULA né il SOFTWARE. Nell'eventualità di tale trasferimento di SOFTWARE, l'Utente deve disinstallare il SOFTWARE dal proprio Computer o dalla propria rete locale.
- 2.6. Potrebbe essere necessario registrare la propria copia del SOFTWARE sui sistemi interni di ABBYY, per poterla utilizzare.

3. SOFTWARE preliminare, copia di prova o di dimostrazione del SOFTWARE

- 3.1. Se il SOFTWARE ricevuto dall'Utente con questa Licenza è una versione non definitiva o beta, una versione di prova o una versione demo, o a scopo di verifica o di test, con funzionalità limitate o non complete, con l'indicazione "Try&Buy" "Trial", "Demo" o è stata fornita gratuitamente ("Software preliminare"), si applica il seguente articolo 3 fino a quando l'Utente ottiene (acquista) una Licenza per la versione completa del SOFTWARE. Qualora tale copia contenga condizioni contrastanti con qualunque altro termine o condizione nel presente EULA, tale articolo prevale su tale/i altro/i termine/i e condizione/i per ciò che riguarda il Software preliminare, ma solo nella misura in cui ciò sia necessario a risolvere la controversia.
- 3.2. **IL SOFTWARE PRELIMINARE È FORNITO ALL'UTENTE "COSÌ COM'È" E SENZA GARANZIA O INDENNITÀ (ESPRESSA, IMPLICITA O STABILITA DALLA LEGGE) DI ALCUN GENERE. IL SOFTWARE PRELIMINARE POTREBBE NON RAPPRESENTARE LA VERSIONE FINALE DEL SOFTWARE DI ABBYY E CONTENERE BUG, ERRORI E ALTRI PROBLEMI CHE POTREBBERO CAUSARE ANOMALIE DEL SISTEMA O DI ALTRA NATURA, NONCHÉ PERDITA DI DATI. NELLA MASSIMA MISURA CONSENTITA DALLE LEGGI IN VIGORE, NESSUNA GARANZIA È APPLICABILE AL SOFTWARE PRELIMINARE E, A FINI DI MAGGIORE CHIAREZZA, L'UTENTE RICONOSCE CHE ABBYY DECLINA NEI CONFRONTI DELL'UTENTE QUALUNQUE OBBLIGO DI GARANZIA O RESPONSABILITÀ, COMPRESA A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, LE GARANZIE IMPLICITE DI TITOLARITÀ, COMMERCIALIZZABILITÀ, NON VIOLAZIONE, PACIFICO GODIMENTO E IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO. OVE LA RESPONSABILITÀ NON POSSA ESSERE ESCLUSA MA POSSA ESSERE LIMITATA, LA RESPONSABILITÀ COMPLESSIVA DI ABBYY E DEI SUOI PARTNER SARÀ LIMITATA ALLA SOMMA DI CINQUANTA DOLLARI USA (US \$50) O ALL'IMPORTO TOTALE PAGATO DALL'UTENTE PER IL SOFTWARE, A SECONDA DI QUALE SIA MAGGIORE.**

- 3.3. Il Software preliminare può avere funzionalità limitate, ad esempio funzionare per un determinato periodo, allo scadere del quale ("time-out"), l'accesso e la possibilità di usare il Software preliminare possono interrompersi. In occasione di un time-out, decadono i diritti garantiti all'Utente dall'EULA, a meno che l'Utente ottenga una nuova Licenza da ABBYY.
- 3.4. Software preliminare non commercializzato.
- 3.4.1. Il Software preliminare non commercializzato è materiale riservato di ABBYY.
- 3.4.2. Per quanto riguarda il Software preliminare non commercializzato, ABBYY non promette né garantisce (e non assume alcun obbligo espresso o implicito in merito) che in futuro tale software venga ulteriormente sviluppato o che venga annunciata o resa disponibile una versione commerciale dello stesso e l'Utente riconosce che ABBYY non ha promesso né garantito nulla in merito. ABBYY potrebbe non introdurre un prodotto software simile al Software preliminare o compatibile con esso. Pertanto, l'Utente riconosce che qualsiasi utilizzo, ricerca o sviluppo correlato al Software preliminare si svolge interamente a proprio rischio.
- 3.4.3. L'Utente ha facoltà di fornire a ABBYY feedback relativi alla verifica e all'utilizzo del Software preliminare, inclusa la segnalazione di errori o bug ("Feedback") e di trasferire e garantire interamente a ABBYY tutti i diritti su tale Feedback, inclusi, senza alcuna limitazione, il diritto di utilizzare, pubblicare e divulgare il Feedback.
- 3.4.4. Riservatezza del Software preliminare non commercializzato e suoi risultati:
- 3.4.4.1. L'Utente si impegna a non rivelare informazioni allegare, in forma scritta, orale o in formato elettronico comunicate all'Utente da ABBYY in relazione al Software preliminare non commercializzato. Qualunque informazione relativa alla qualità di tale Software preliminare o alla qualità dei risultati acquisiti attraverso l'uso di tale Software preliminare, qualunque Feedback e qualunque informazione riguardante bug, errori e altri problemi scoperti dall'Utente nel Software preliminare non commercializzato è materiale riservato di ABBYY.
- 3.4.5. L'Utente è tenuto a non divulgare le informazioni riservate. Con il termine "divulgare" si intende mostrare, descrivere, copiare, dare in leasing, prestare, affittare, concedere, trasferire o fornire accesso a terzi, via rete o in altri modi, a informazioni riservate riprodotte in qualunque forma, compresa la comunicazione orale.
- 3.4.6. L'Utente è tenuto ad adottare tutte le misure ragionevoli per evitare la fuga di informazioni riservate e per tutelare la riservatezza delle stesse.
- 3.4.7. L'Utente è tenuto a informare tempestivamente ABBYY nel caso sia al corrente di qualunque fuga di informazioni riservate. In caso di violazione dei termini e delle condizioni indicate nei suddetti articoli 3.4.4.1 - 3.4.6, l'Utente sarà tenuto a risarcire ABBYY di qualsiasi perdita risultante da detta violazione.
- 3.4.8. L'Utente accetta di restituire o distruggere tutte le versioni precedenti del Software preliminare fornito da ABBYY alla ricezione di una versione aggiornata del Software preliminare o di una versione commerciale del software, sia come prodotto autonomo, sia come parte di un prodotto più esteso.
- 3.4.9. Se l'Utente ha ricevuto il Software preliminare in base a un accordo scritto separato, l'uso del SOFTWARE da parte dell'Utente è anch'esso regolato da tale accordo.

Qualora vi siano termini o condizioni in un contratto scritto separato, come un accordo di mutua riservatezza, in conflitto con i termini o le condizioni del presente EULA, il contratto scritto separato prevale su tali altri termini e condizioni per quanto riguarda il SOFTWARE, ma solo nella misura necessaria alla risoluzione del conflitto.

4. SOFTWARE di cui è vietata la rivendita (NFR)

Se il SOFTWARE presenta l'indicazione "Not for Resale" o "NFR", o "Vietata la rivendita", l'Utente può usare tale SOFTWARE solo a scopi dimostrativi, di verifica o di test, fatti salvi gli altri articoli del presente EULA.

5. Aggiornamenti, upgrade ed estensioni delle funzionalità

5.1. Se il SOFTWARE presenta l'indicazione "Update", "Upgrade" o "Functionality Extension" ("Extension"), l'uso del SOFTWARE da parte dell'Utente e il campo di applicazione della Licenza in possesso dell'Utente possono essere limitati, solo a titolo di esempio, nei modi seguenti:

5.1.1. È necessario possedere una Licenza per la versione precedente (nel caso di un aggiornamento o upgrade) o per l'edizione estensibile (nel caso di un'estensione di funzionalità) del SOFTWARE identificato da ABBYY come idoneo per questo aggiornamento o estensione di funzionalità al fine di utilizzare il SOFTWARE.

5.1.2. Il SOFTWARE che presenta l'indicazione "Update", "Upgrade" o "Functionality Extension" ("Extension") sostituisce e/o modifica il prodotto che determinava l'idoneità dell'Utente a ricevere l'aggiornamento o l'estensione delle funzionalità.

5.1.3. L'Utente può usare l'aggiornamento risultante o il prodotto esteso in conformità ai termini dell'EULA fornito con l'aggiornamento o l'estensione della funzionalità.

5.2. Se il SOFTWARE presenta l'indicazione "Update" o "Upgrade", l'Utente riconosce che qualunque eventuale obbligo da parte di ABBYY di supportare la versione del SOFTWARE soggetta all'aggiornamento cessa nel momento in cui viene reso disponibile l'aggiornamento o l'upgrade.

6. Assistenza tecnica e manutenzione

6.1. L'Utente può ricevere assistenza tecnica, manutenzione o servizi professionali relativi al SOFTWARE ("Servizi di assistenza") subordinati alle condizioni delle procedure di assistenza attualmente adottate da ABBYY; tuttavia, l'Utente può avere diritto a un livello di Servizi di assistenza diverso da quello previsto dalle procedure di assistenza di ABBYY in conformità a un contratto scritto separato tra l'Utente e ABBYY in relazione a tali Servizi di assistenza. Inoltre, l'Utente finale può avere diritto a ricevere determinati servizi di assistenza da un Partner di ABBYY in conformità a un contratto tra l'Utente finale e il Partner di ABBYY in relazione a tali servizi di assistenza, a patto che il contratto del Partner di ABBYY non imponga doveri aggiuntivi ad ABBYY.

6.2. I termini e le condizioni generali delle procedure di assistenza di ABBYY sono pubblicati sul sito web di ABBYY all'indirizzo <https://www.abbyy.com/sm-terms/>. Queste sono parte integrante del presente EULA. ABBYY si riserva il diritto di modificare le proprie procedure di assistenza in qualsiasi momento senza alcun preavviso. In caso di discrepanza tra i termini delle procedure di assistenza di ABBYY e il presente EULA, i termini delle procedure di assistenza di ABBYY prevalgono.

- 6.3. L'eventuale codice di software supplementare agli eventuali componenti SOFTWARE forniti all'Utente come parte dei Servizi di assistenza devono considerarsi parte del SOFTWARE e sono soggetti ai termini e alle condizioni del presente EULA.

7. Proprietà

- 7.1. Nessun titolo relativo ai Diritti di proprietà intellettuale di ABBYY (inclusi il SOFTWARE e i brevetti, i marchi o i copyright di ABBYY) viene trasferito all'Utente. L'Utente non utilizzerà né rivendicherà in alcuna forma, per l'intera durata del Contratto e dopo la sua risoluzione, alcun diritto su nomi, loghi, marchi, modelli o design di proprietà di ABBYY né su nomi, loghi, marchi, modelli o design a essi somiglianti.
- 7.2. Nessun titolo relativo ai Diritti di proprietà intellettuale dell'Utente (inclusi l'applicazione e qualunque brevetto, marchio commerciale o copyright dell'Utente) viene trasferito a ABBYY.
- 7.3. Il SOFTWARE contiene segreti commerciali economicamente rilevanti e informazioni riservate di proprietà di ABBYY e di terzi ed è protetto dalle leggi sul copyright, tra le quali, solo a titolo di esempio, le leggi sul copyright degli Stati Uniti, le disposizioni dei trattati internazionali e le leggi vigenti nei Paesi in cui viene usato o acquisito.
- 7.4. La titolarità e i diritti relativi a contenuti non inclusi nel SOFTWARE, ma a cui l'Utente può accedere mediante l'utilizzo del SOFTWARE, spettano ai rispettivi titolari e potrebbero essere tutelati da copyright o da altre leggi e trattati internazionali sulla proprietà intellettuale. Il presente EULA non concede all'Utente alcun diritto di proprietà intellettuale.

8. Garanzia limitata. Esclusioni di responsabilità

- 8.1. Se richiesto dalle leggi del Paese in cui l'Utente ha acquisito (acquistato) il SOFTWARE, ABBYY garantisce che il supporto su cui il SOFTWARE è fornito è privo di difetti di materiali e di manodopera in normali condizioni d'uso e solo per il periodo minimo di garanzia stabilito dalle leggi del Paese in cui l'Utente ha ottenuto (acquistato) il SOFTWARE a partire dalla data in cui l'Utente ha acquisito (acquistato) il SOFTWARE.
- 8.2. **FATTO SALVO QUANTO ESPRESSAMENTE PREVISTO NEL PRESENTE ARTICOLO 8 (GARANZIA LIMITATA, ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ) E FATTA SALVA QUALUNQUE GARANZIA, CONDIZIONE, DICHIARAZIONE O TERMINE NELLA MISURA IN CUI LO STESSO NON POSSA ESSERE ESCLUSO O LIMITATO DALLA LEGGE VIGENTE NELLA GIURISDIZIONE DELL'UTENTE, IL SOFTWARE (COMPRESO QUALUNQUE SOFTWARE DI TERZI IN ESSO CONTENUTO), TRA CUI, SOLO A TITOLO DI ESEMPIO, QUALUNQUE DOCUMENTAZIONE RELATIVA AL SOFTWARE, AGLI UPGRADE E AGLI AGGIORNAMENTI VIENE FORNITO "COSÌ COM'È" E ABBYY NON FORNISCE ALCUNA GARANZIA, CONDIZIONE, DICHIARAZIONE O TERMINE (ESPRESSI O IMPLICITI, SIA PER STATUTO, DIRITTO CONSUETUDINARIO, COSTUME, USO O DIVERSAMENTE) A NESSUN TITOLO, TRA CUI, SOLO A TITOLO DI ESEMPIO, GARANZIE DI NON-VIOLAZIONE DI DIRITTI DI TERZI, COMMERCIALITÀ, INTEGRAZIONE, QUALITÀ SODDISFACENTE O IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO, NÉ CHE IL SOFTWARE SIA PRIVO DI ERRORI, SODDISFI LE ESIGENZE DELL'UTENTE O FUNZIONI ADEGUATAMENTE SE USATO IN COMBINAZIONE CON QUALUNQUE ALTRO SOFTWARE O HARDWARE. ABBYY NON GARANTISCE E NON PUÒ GARANTIRE IN ALCUN MODO LE PRESTAZIONI E I RISULTATI OTTENIBILI CON L'UTILIZZO DEL SOFTWARE. TUTTI I RISCHI RELATIVI ALLA QUALITÀ E ALLE PRESTAZIONI DEL SOFTWARE SONO A CARICO DELL'UTENTE. INOLTRE, ABBYY NON FORNISCE ALCUN TIPO DI GARANZIA PER PRODOTTI DI TERZI EVENTUALMENTE FORNITI INSIEME AL SOFTWARE.**

9. Limitazione di responsabilità

- 9.1. **IN NESSUN CASO ABBYY SARÀ RESPONSABILE NEI CONFRONTI DELL'UTENTE DI QUALSIASI DANNO, INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ, PERDITA DI DATI O DI INFORMAZIONI DI QUALUNQUE TIPO, ATTIVITÀ O ALTRO, RIVENDICAZIONE O COSTI DI QUALUNQUE TIPO O QUALSIASI DANNO CONSEGUENZIALE, INDIRECTO, INCIDENTALE, SPECIALE O RISARCIMENTO PUNITIVO NÉ PER QUALSIASI PERDITA DI PROFITTO O DI RICAVI A SEGUITO DELL'USO DEL SOFTWARE O IN RELAZIONE ALLO STESSO, NÉ DANNI CAUSATI DA EVENTUALI ERRORI O ERRORI DI STAMPA NEL SOFTWARE, ANCHE NEL CASO IN CUI ABBYY SIA STATA INFORMATA DELLA POSSIBILITÀ DI TALE PERDITA, DANNO, RIVENDICAZIONE O COSTO, NÉ SARÀ RESPONSABILE DI ALCUNA RIVENDICAZIONE DA PARTE DI TERZI. LE SUDETTE LIMITAZIONI ED ESCLUSIONI SONO APPLICABILI NELLA MISURA CONSENTITA DALLA LEGGE VIGENTE NELLA GIURISDIZIONE DELL'UTENTE. L'UNICA RESPONSABILITÀ A CUI SARÀ SOGGETTA ABBYY IN RELAZIONE AL SOFTWARE CORRISPONDERÀ A UN RISARCIMENTO NON SUPERIORE AL PREZZO EVENTUALMENTE PAGATO IN ORIGINE PER L'ACQUISTO DEL SOFTWARE.**

10. Limitazioni ed esclusione di garanzia per gli utenti residenti in Germania o Austria

- 10.1. Se la copia del SOFTWARE è stata ottenuta in Germania o in Austria e l'Utente risiede abitualmente in uno di questi Paesi, ABBYY garantisce, ai sensi della legge tedesca, che il SOFTWARE è in grado di fornire le funzionalità descritte nella relativa documentazione ("funzionalità concordate") per un periodo di garanzia limitato a partire dalla data in cui l'Utente riceve la copia del SOFTWARE, se utilizzato con la configurazione hardware consigliata. Nel presente articolo, per "periodo di garanzia limitato" si intende due (2) anni se l'Utente finale è un consumatore e uno (1) anno se non lo è. Una variazione non sostanziale rispetto alle funzionalità convenute non verrà presa in considerazione e non darà origine ad alcun diritto di garanzia. La presente garanzia limitata non è valida per il SOFTWARE fornito all'Utente gratuitamente, quale ad esempio aggiornamenti, versioni preliminari, versioni di prova, campioni, copie del SOFTWARE di cui è vietata la rivendita (NFR), o di SOFTWARE modificato dall'Utente se tali alterazioni hanno provocato un difetto. Per inoltrare una richiesta di rimborso durante il periodo di validità della garanzia limitata, l'Utente deve restituire a proprie spese il SOFTWARE e il documento che ne certifica l'acquisto presso il punto vendita. Se le funzionalità del SOFTWARE differiscono in maniera sostanziale da quelle convenute, ABBYY si riserva il diritto di riparare o sostituire il SOFTWARE a sua totale discrezione. Se ciò non dovesse avvenire, l'Utente ha il diritto di usufruire di una riduzione del prezzo di acquisto (riduzione) o di annullare il contratto di acquisto (rescissione). Per ulteriori informazioni sulla garanzia, contattare ABBYY Europe GmbH, Tassiloplatz 25 – 27, 81541 Monaco di Baviera, Germania. Tel: +49 89 69 33 33 0, fax: +49 89 69 33 33 300, e-mail: help@abbyy.com.
- 10.2. Se la copia del SOFTWARE è stata acquisita in Germania o in Austria e l'Utente risiede abitualmente in uno di questi Paesi:
- 10.2.1. Ai sensi dell'articolo 10.2.2, le responsabilità per danni a carico di ABBYY previste dalla legge saranno limitate in base a quanto riportato di seguito: (i) ABBYY potrà essere ritenuta responsabile solo dei danni prevedibili al momento in cui viene stipulato il contratto di acquisto per quanto riguarda i danni causati da una lieve inadempienza delle obbligazioni materiali del contratto e (ii) ABBYY non potrà essere ritenuta responsabile di danni causati da lieve inadempienza delle obbligazioni non materiali.
- 10.2.2. La limitazione di responsabilità di cui all'articolo 10.2.1 non si applica alla responsabilità civile prevista dalla legge, in particolare ai sensi della legge tedesca sulla responsabilità relativa ai prodotti, alla responsabilità per una garanzia

specifica o per lesioni personali colpose.

- 10.2.3. L'Utente è tenuto ad adottare ogni ragionevole precauzione al fine di prevenire e limitare i danni, in particolare realizzando copie di backup del SOFTWARE e dei dati presenti sul proprio Computer in conformità alle disposizioni del presente EULA.

11. Limitazioni ed esclusione di garanzia per gli utenti residenti in Australia

- 11.1. Se la copia del SOFTWARE è stata acquisita in Australia e l'Utente risiede abitualmente in tale Paese:

11.1.1. Le garanzie sui prodotti ABBYY non possono essere escluse ai sensi della legge per la tutela del consumatore australiana. L'Utente ha diritto alla sostituzione o al rimborso in caso di guasto grave e a titolo di risarcimento per eventuali altri danni o perdite ragionevolmente prevedibili. L'Utente ha inoltre diritto alla riparazione o alla sostituzione dei prodotti se la loro qualità è insoddisfacente e il guasto non è di grave entità.

11.1.2. Se ABBYY include con il SOFTWARE una o più garanzie espresse aggiuntive, i diritti stabiliti da tali garanzie si aggiungono, senza sostituirli, agli altri diritti e rimedi sanciti dalla legge per la tutela del consumatore australiana. Per inoltrare una richiesta di rimborso durante il periodo di validità della garanzia l'Utente deve restituire a proprie spese il SOFTWARE e la prova di acquisto presso il punto vendita. Se non è possibile restituire il SOFTWARE è necessario renderlo disponibile per l'ispezione da parte di ABBYY o di un suo rappresentante. Eventuali richieste di rimborso durante il periodo di validità della garanzia non saranno accettate se il SOFTWARE non viene collaudato e ritenuto difettoso da ABBYY in conformità ai termini della garanzia. Se il SOFTWARE viene ritenuto difettoso (a discrezione di ABBYY), ABBYY può (a sua discrezione) riparare o sostituire il SOFTWARE. Per ulteriori informazioni sulla garanzia contattare ABBYY PTY Ltd.: Citigroup Building' Level 13, 2 Park Street, SYDNEY NSW 2000 Australia. Tel.: +61 (02) 9004 7401; e-mail: help@abbyy.com.

11.1.3. Fatti salvi i diritti sanciti dal *Competition and Consumer Act 2010* (Cth) o da altre leggi sulla tutela del consumatore, l'Utente riconosce che ABBYY non sarà responsabile in relazione a rivendicazioni (contrattuali, connesse ad azioni illecite, stabilite dalla legge o di altro tipo) per eventuali lesioni o danni diretti, speciali, incidentali, indiretti o consequenziali tra cui, a titolo di esempio, perdita di profitti, contratti, ricavi o dati, derivanti o connessi alla fornitura del SOFTWARE o alla fornitura di altri beni e servizi ai sensi del presente EULA o di qualsiasi altro accordo scritto stipulato tra l'Utente e ABBYY o un Partner di ABBYY e a seguito di eventuali violazioni o inadempienze di ABBYY o eventuali negligenze di ABBYY. La responsabilità massima di ABBYY e dai suoi Partner ai sensi del presente EULA e di qualsiasi altro contratto scritto stipulato tra l'Utente e ABBYY o un Partner di ABBYY per eventuali violazioni o negligenze rispetto a tali contratti sarà limitata alla somma di cinquanta dollari statunitensi (50 USD) o alla somma totale corrisposta per l'acquisto del SOFTWARE, a seconda di quale importo sia maggiore.

11.1.4. Se il *Competition and Consumer Act 2010* (Cth) (o una legge analoga) è applicabile e consente la limitazione della responsabilità in caso di violazione della garanzia implicita per legge, la responsabilità di ABBYY sarà limitata, a discrezione di ABBYY, a:

11.1.4.1. Nel caso di beni, una delle seguenti voci: (i) la sostituzione dei beni o la fornitura di beni equivalenti; (ii) la riparazione dei beni; (iii) il pagamento

del costo di sostituzione dei beni o di acquisizione di beni equivalenti; o
(iv) il pagamento del costo di riparazione dei beni.

- 11.1.4.2. Nel caso di servizi: (i) ripetizione della fornitura dei servizi; (ii) pagamento del costo della ripetizione della fornitura dei servizi.
- 11.1.5. Eventuali termini e condizioni del presente EULA che limitino o escludano qualsiasi termine, condizione o garanzia, espressa o implicita, o responsabilità di ABBYY saranno applicati nei limiti consentiti dalla legge australiana e non comporteranno l'esclusione, la qualificazione o la limitazione dei diritti o dei rimedi stabiliti dalla legge derivanti dalla violazione di qualsiasi termine del presente EULA per cui tale esclusione, qualificazione o limitazione è vietata per legge.
- 11.1.6. Se l'Utente è un consumatore (come definito nel *Competition and Consumer Act 2010* (Cth)), nessun termine del presente EULA limita o modifica i diritti o i rimedi dell'Utente nei confronti di ABBYY per la violazione di una garanzia legale prevista dalla legge per la tutela del consumatore australiana per cui tale limitazione o modificazione è vietata dal *Competition and Consumer Act 2010* (Cth).

12. Limitazioni aggiuntive per il SOFTWARE acquisito negli Stati Uniti d'America

- 12.1. **Uso nella pubblica amministrazione.** Il Software concesso in Licenza e la documentazione relativa sono "Articoli commerciali", in base alla definizione di cui in 48 C.F.R. §2.101 e sono "Software commerciale per computer" e "Documentazione relativa a software commerciale per computer", in base alla definizione di cui in 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §227.7202, ove applicabili. In conformità al 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §227.7202-1 fino a 227.7202-4, ove applicabili, il Software commerciale per computer e la Documentazione relativa a software commerciale per computer sono concessi in Licenza agli utenti finali del Governo degli Stati Uniti (a) solo in quanto Articoli commerciali e (b) con i soli diritti concessi a tutti gli altri utenti finali come sancito dai termini e dalle condizioni specificate nel presente documento. Diritti non pubblicati riservati ai sensi della legge sul diritto d'autore degli Stati Uniti.

13. Controlli sull'esportazione

- 13.1. I Diritti di utilizzo del SOFTWARE possono essere concessi nel Territorio e sono soggetti alle Leggi sulle sanzioni economiche (come definite più avanti). L'Utente riconosce e accetta l'applicabilità di tali leggi e dichiara di rispettarle; in particolare si impegna a non ricevere, utilizzare, trasferire, esportare o riesportare direttamente o indirettamente o fornire in altro modo il SOFTWARE ai Paesi sottoposti a embargo (come definiti più avanti) e/o negoziare, finanziare o facilitare in altro modo qualsiasi transazione in violazione di qualsiasi Legge sulle sanzioni economiche e/o in modo tale da causare la violazione di tali leggi da parte di ABBYY. Inoltre l'Utente accetta di ottenere le eventuali licenze o autorizzazioni necessarie. L'Utente dichiara e garantisce di non trovarsi in alcuna condizione che, ai sensi delle leggi vigenti, gli proibisca di ottenere il SOFTWARE.

Per "Territorio" si intende il mondo intero con l'eccezione di tutti i Paesi sottoposti a embargo, tra cui, a titolo di esempio: Siria, Darfur (Sudan), Iran, Corea del Nord, Somalia, Yemen e Cuba. L'elenco dei Paesi compresi nel Territorio è soggetto a modifiche senza preavviso.

L'Utente dichiara di rispettare e di aver rispettato tutte le leggi e le normative dalle autorità statunitensi, dell'OFAC, dell'Unione europea, delle Nazioni Unite o di qualsiasi altra autorità governativa che impone sanzioni economiche ed embarghi commerciali ("Leggi sulle sanzioni economiche") contro alcuni Paesi e territori ("Paesi sottoposti a embargo"), regimi, entità e individui (collettivamente, "Destinatari di embargo"). L'Utente dichiara di non essere e non essere Destinatario di embargo o altrimenti soggetto a qualsiasi Legge sulle sanzioni

economiche.

14. Software di terzi/Software open source

14.1. Il SOFTWARE può contenere componenti di altri software, che appartengono ai rispettivi proprietari. I software open source non appartenenti a ABBYY sono soggetti a termini di licenza separati, come descritto nell'Allegato 1 e/o nell'Allegato 2, nella Documentazione o sul sito web www.abbyy.com. Le licenze open source applicabili non influiscono materialmente e negativamente sul diritto dell'Utente di esercitare i Diritti di utilizzo del SOFTWARE rilevante. ABBYY non fornisce alcuna garanzia sul Software di terze parti/Software open source né sulle loro modifiche o sui loro aggiornamenti. ABBYY può modificare i Software di terze parti/Software open source in qualsiasi momento senza preavviso.

15. Legislazione vigente

- 15.1. Se il SOFTWARE è stato acquisito negli Stati Uniti, in Canada Messico, Belize, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Montserrat, Nicaragua, Panama, Turks e Caicos, Isole Vergini o Taiwan, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi dello Stato della California, Stati Uniti d'America. In merito a qualsiasi controversia che potrebbe sorgere in relazione al presente EULA e/o al SOFTWARE, l'Utente riconosce la giurisdizione esclusiva delle corti di giustizia federali e/o statali della contea di Santa Clara, stato della California, Stati Uniti d'America. L'Utente riconosce che, se il SOFTWARE è stato ottenuto negli Stati Uniti d'America, l'Utente lo ha ottenuto (acquistato) da ABBYY USA Software House Inc.
- 15.2. Se il SOFTWARE è stato ottenuto in Giappone, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi del Giappone e le Parti accettano la giurisdizione esclusiva della Corte Distrettuale di Tokyo in Giappone.
- 15.3. Se il SOFTWARE è stato ottenuto in Austria, Belgio, Bulgaria, Croazia, Repubblica Ceca, Danimarca, Finlandia, Francia, Ungheria, Italia, Germania, Lussemburgo, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Romania, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Lettonia, Lituania, Estonia o qualsiasi altro stato membro dell'Unione Europea non direttamente menzionato nell'articolo 15.4 del presente EULA oppure in Svizzera, Norvegia, Islanda, Liechtenstein, Albania, Bosnia-Erzegovina, Georgia, Iraq, Israele, Repubblica della Macedonia del Nord, Turchia, Serbia, Montenegro, Moldavia e Ucraina, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi in vigore in Germania. Tutte le controversie relative al presente EULA saranno di competenza esclusiva dei tribunali di Monaco.
- 15.4. Se il SOFTWARE è stato ottenuto nel Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord, nella Repubblica d'Irlanda, Isole Cayman, Gibilterra, Guernsey, Isola di Man, Jersey e nelle Isole Vergini Britanniche, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi in vigore in Inghilterra e Galles e le Parti accettano la giurisdizione esclusiva delle corti di Inghilterra e Galles.
- 15.5. Se il SOFTWARE è stato ottenuto in Australia, Nuova Zelanda, Papua Nuova Guinea, Isola di Natale, Isole Cocos (Keeling), Isole Cook, Fiji, Niue, Isola Norfolk e Tokelau, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi in vigore nello stato del Nuovo Galles del Sud, in Australia, e le Parti accettano la giurisdizione esclusiva dello stato e delle corti federali dello stato del Nuovo Galles del Sud.
- 15.6. Nei casi di cui agli articoli 15.1-15.5, il presente EULA non sarà disciplinato dalle norme sul conflitto di legge di alcuna giurisdizione, né dalla Convenzione delle Nazioni Unite sui

contratti di vendita internazionale di merci, la cui applicazione è espressamente esclusa.

- 15.7. Se il SOFTWARE viene consegnato in un Paese diverso da quelli specificati negli articoli 15.1-15.5, il presente EULA sarà disciplinato e interpretato in conformità alle leggi della Repubblica di Cipro e, in caso di controversie, il Tribunale distrettuale di Nicosia sarà competente in materia.

16. Risoluzione

- 16.1. Salvo quanto diversamente concordato con ABBYY in eventuali contratti scritti separati o salvo diversa disposizione contenuta nel presente EULA o nella documentazione relativa al SOFTWARE, il presente EULA è valido a titolo perpetuo a partire dalla data di accettazione iniziale richiesta all'inizio dell'EULA o per l'intero periodo di validità stabilito dalla legge vigente. Se la legislazione vigente richiede di indicare il periodo di validità del presente EULA, quest'ultimo resta valido per l'intero periodo di validità consentito e, in ogni caso, almeno per l'intero periodo di validità del copyright del SOFTWARE e, in tal caso, si risolverà automaticamente senza ulteriore avviso una volta trascorso tale periodo.
- 16.2. Fatti salvi tutti gli altri diritti, ABBYY si riserva la facoltà di risolvere il presente EULA in caso di inottemperanza, da parte dell'Utente, ai termini e alle condizioni esposte. In tale eventualità, l'Utente è tenuto a rimuovere il SOFTWARE dai propri Computer e a distruggerne tutte le copie e i relativi componenti.
- 16.3. L'Utente può risolvere il presente EULA distruggendo tutte le copie del SOFTWARE e tutti i relativi componenti e rimuovendo il SOFTWARE.
- 16.4. Tale risoluzione non esonera l'Utente dall'obbligo di corrispondere il prezzo del SOFTWARE. Le Definizioni e gli articoli 2, 7 -17 e l'articolo 3.4.4 (Riservatezza) rimangono efficaci anche dopo la risoluzione o la scadenza del presente EULA, indipendentemente dalle cause, ma ciò non implica né attribuisce alcun diritto all'uso del SOFTWARE dopo la risoluzione o la scadenza del presente EULA.

17. Varie

17.1. Trattamento dei dati

17.1.1. Informazioni sulla registrazione e l'utilizzo

17.1.1.1. Dichiariamo esplicitamente di non avere intenzione di trattare i Dati personali dei minori di 16 anni a meno che abbiano ricevuto l'autorizzazione da un genitore o un tutore. Consigliamo quindi ai genitori di partecipare alle attività online dei propri figli per evitare che i Dati personali di questi ultimi siano trattati senza il consenso dei genitori. Se un bambino che sappiamo avere meno di 16 anni ci invia i propri Dati personali, useremo tali dati solo per rispondere direttamente al minore e informarlo del fatto che dobbiamo avere il consenso dei suoi genitori per ricevere i suoi Dati personali.

17.1.1.2. In fase di installazione, uso, registrazione e/o assistenza tecnica e manutenzione del SOFTWARE, all'Utente finale potrebbe essere richiesto di fornire ad ABBYY alcuni Dati personali (tra cui, a titolo di esempio, nome, indirizzo, indirizzo e-mail, numero di telefono, nome dell'eventuale azienda) nonché informazioni tecniche (tra cui, a titolo di esempio, caratteristiche dell'hardware, software di terzi utilizzato). Se si desidera utilizzare un SOFTWARE che richiede la registrazione obbligatoria è necessario fornire determinati Dati personali. In caso contrario non sarà possibile utilizzare il SOFTWARE. In altri casi l'Utente ha la facoltà di non fornire a ABBYY Dati personali e/o informazioni tecniche. In tal caso l'Utente potrebbe non avere

accesso ai servizi di assistenza tecnica o manutenzione del SOFTWARE messi a disposizione dei clienti di ABBYY che hanno fornito tali Dati personali e/o informazioni tecniche, se tali Dati personali e/o informazioni tecniche sono essenziali per la fornitura di tali servizi o se sono richiesti per ricevere tali servizi e non contravvengono alle leggi vigenti. Ad esempio, affinché ABBYY possa fornire all'Utente assistenza tecnica è necessario che l'Utente fornisca un indirizzo e-mail o un numero di telefono per permetterci di comunicare con lui. L'Utente si impegna a non fornire ulteriori Dati personali non richiesti da ABBYY o dai Partner ABBYY e prende atto che i Dati personali e/o le informazioni tecniche fornite potranno essere elaborati (in operazioni di raccolta e/o utilizzo, a titolo esemplificativo e non esaustivo) da ABBYY e/o dalle società affiliate o dai Partner ABBYY nel rispetto della legge vigente e a condizione che la riservatezza dei dati venga rispettata e che la protezione delle informazioni sia garantita se richiesto dalla legge vigente. Per ulteriori informazioni sull'elaborazione dei Dati personali, consultare l'Informativa sulla privacy all'indirizzo <https://www.abbyy.com/privacy>.

- 17.1.2. ABBYY non ha accesso ad alcun Dato personale contenuto nei documenti elaborati dall'Utente utilizzando il SOFTWARE.
- 17.1.3. L'Utente riconosce che il SOFTWARE può periodicamente connettersi, tramite Internet, a un server di ABBYY per controllare lo stato del SOFTWARE o scaricare contenuti, informazioni o componenti aggiuntivi. ABBYY adotterà tutte le misure ragionevoli per evitare il trasferimento dei Dati personali dell'Utente o relative al Computer/Dispositivo dell'utente. L'Utente riconosce che, durante l'uso del SOFTWARE, i dati relativi al proprio utilizzo del SOFTWARE e/o delle risorse vengono archiviati automaticamente sui server di ABBYY; tali dati includono informazioni sul sistema (sistema operativo, date e orari di accesso), sul modello e sulla posizione del Computer/Dispositivo e la cronologia dell'utilizzo del SOFTWARE da parte dell'utente.
- 17.1.4. Marketing: ABBYY può inviare all'Utente finale e-mail contenenti novità su prodotti e sull'azienda, informazioni su offerte speciali, consigli sull'uso dei prodotti e altre informazioni relative a prodotti e all'azienda purché ABBYY abbia il diritto legittimo per farlo (ad esempio, il consenso dell'Utente a ricevere tali informazioni). L'Utente può rimuovere in qualsiasi momento il proprio indirizzo e-mail dalla mailing list di ABBYY facendo clic sul link di annullamento dell'iscrizione in calce a ogni e-mail. L'Utente riceverà da ABBYY e-mail contenenti informazioni importanti relative al funzionamento del SOFTWARE (e-mail relative alla password, notifiche sulla manutenzione e così via).
- 17.2. Utilizzo con prodotti di terzi. Se l'Utente utilizza il SOFTWARE insieme a prodotti di terzi, lo fa a suo rischio. L'Utente è responsabile del rispetto dei termini del fornitore terzo, inclusa la relativa informativa sulla privacy. ABBYY non fornisce assistenza né garanzia sull'integrazione dei prodotti non inclusi nel SOFTWARE originale.
- 17.3. In caso di rivendicazione o causa legale intentata contro l'Utente in relazione all'uso del SOFTWARE, l'Utente è tenuto a informare tempestivamente ABBYY per iscritto e, se possibile, entro tre (3) giorni lavorativi dal momento in cui l'Utente ne ha conoscenza. L'Utente dovrà adottare tutti i provvedimenti necessari affinché ABBYY prenda parte al procedimento e alle udienze o possa difendersi contro tali rivendicazioni o cause legali in tribunale o presso la sede dell'arbitrato e dovrà offrire ad ABBYY piena collaborazione, oltre a tutte le informazioni che ABBYY ritiene utili o necessarie per la difesa o la conciliazione delle rivendicazioni e cause legali, appena ricevuta la richiesta da ABBYY, se possibile entro sette (7) giorni dalla ricezione della stessa.
- 17.4. Salvo diverso accordo tra le parti, il Software concesso in licenza con il presente EULA

richiede il pagamento di un corrispettivo. Il corrispettivo, ai sensi del presente EULA, è il prezzo della Licenza stabilito da ABBYY o da un Partner di ABBYY ed è pagabile in conformità alle procedure di pagamento da essi concordate oppure può essere incluso nel valore delle apparecchiature o dei dispositivi hardware acquisiti dall'Utente o essere parte del corrispettivo pagabile dall'Utente per la versione completa del SOFTWARE.

- 17.5. Se una parte qualsiasi del presente EULA viene considerata nulla o non applicabile, le rimanenti parti dell'EULA rimangono valide e applicabili secondo i relativi termini.

Allegato 1

al Contratto di licenza per l'utente finale

Software di terzi/software open source in FineReader PDF 16 Sprint per Windows

1. Embedded Fonts

Font programs are subject to copyright, and the copyright owner may impose conditions under which a font program can be used. One of the conditions may be that You need a licensed copy of the font program to embed the font into a PDF file. In no event shall ABBYY be liable for any damages arising out of or in connection with Your use of embedded fonts.

2. Datalogics Software and Adobe Products (Adobe PDF Library and Adobe Color Profile)

© 2000-2012 Datalogics, Inc.

Datalogics®, The DL Logo®, PDF2IMG™ and DLE™ are trademarks of Datalogics, Inc.

© 1984-2012 Adobe Systems Incorporated and its licensors. All rights reserved.

Powered by Adobe PDF Library logo, Reader® are either registered trademarks or trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.

The term "ABBYY SOFTWARE" means here ABBYY FineReader® PDF 16 Sprint for Windows and third party products (including Datalogics Software and Adobe Products) and related documentation, and any upgrades, modified versions, updates, additions, and copies thereof.

You acknowledge and agree that third party licensors are the owners of certain proprietary information and intellectual property rights included in the ABBYY SOFTWARE and the Documentation. Such third party licensors are third party beneficiaries entitled to enforce ABBYY's rights and your obligations hereunder and to seek appropriate legal and equitable remedies, including but not limited to, damages and injunctive relief, for your breach of such obligations.

Export Rules. You agree that the ABBYY SOFTWARE will not be shipped, transferred or exported into any country or used in any manner prohibited by the United States Export Administration Act or any other export laws, restrictions or regulations (collectively the "Export Laws"). In addition, if the ABBYY SOFTWARE is identified as export-controlled items under the Export Laws, you represent and warrant that you are not a citizen, or otherwise located within, an embargoed nation and that you are not otherwise prohibited under the Export Laws from receiving the ABBYY SOFTWARE.

- (i) "For acquisition by or on behalf of civilian agencies, as necessary to obtain protection substantially equivalent to that afforded to restricted computer software and related documentation developed at private expense and which is existing computer software no part of which was developed with government funds and provided with Restricted Rights in accordance with subparagraphs (a) through (d) of the 'Commercial Computer Software - Restricted Rights' clause at 48 C.F.R. 52.227-19 of the Federal Acquisitions Regulations ("FAR") and its successors;"
- (ii) "For acquisition by or on behalf of units of the Department of Defense ("DoD") as necessary to obtain protection substantially equivalent to that afforded to commercial computer software and related documentation developed at private expense and provide with Restricted Rights as defined in DoD FAR Supplement 48 C.F.R. 252.227-7013(c)(1)(ii) and its successors in effect for all solicitations and resulting contracts issued on or after May 18, 1987."

License Grant and Restrictions. ABBYY grants you a non-exclusive right to use the ABBYY SOFTWARE under the terms of this EULA. You may make one backup copy of ABBYY SOFTWARE, provided the backup copy is not installed or used on any computer.

Intellectual Property Rights. The Datalogics Software and Adobe Products incorporated into the SOFTWARE are owned by Datalogics, Adobe and third parties and their suppliers, and their structure, organization and code are the valuable trade secrets of Datalogics, Adobe and third parties and their suppliers. The Datalogics Software and Adobe Products are also protected by United States Copyright law and International Treaty provisions. You may not copy the Datalogics Software and Adobe Products, except as provided in this EULA. Any copies that you are permitted to make pursuant to this EULA must contain the same copyright and other proprietary notices that appear on or in the Datalogics Software and Adobe Products. You agree not to modify, adapt, translate, reverse engineer, decompile, disassemble or otherwise attempt to discover the source code of the Datalogics Software and Adobe Products. Except as stated above, this EULA does not grant you any intellectual property rights in the Datalogics Software and Adobe Products.

–Font License. You may embed copies of the font software into your electronic documents for purpose of printing, viewing and editing the document. No other embedding rights are implied or permitted under this license.

Warranty. ABBYY AND ITS SUPPLIERS DO NOT AND CANNOT WARRANT THE PERFORMANCE RESULTS YOU MAY OBTAIN BY USING THE SOFTWARE.

Trademarks. Trademarks appearing herein are either registered trademarks or trademarks of their respective owners in the United States and/or other countries.

3. CUMINAS DjVu

Portions of this computer program are copyright © 2008 Celartem, Inc. All rights reserved.

Portions of this computer program are copyright © 2011 Caminova, Inc. All rights reserved.

Portions of this computer program are copyright © 2013 Cuminas, Inc. All rights reserved. DjVu is protected by U.S. Patent No. 6,058,214. Foreign Patents Pending.

Powered by AT&T Labs Technology.

You, as the End-User, have the right to use DjVu SDK as part of the SOFTWARE for the entire term of use of the SOFTWARE, which is specified in the EULA.

Limitations for SOFTWARE obtained at the USA.

Government Use. If use is made of the SOFTWARE by the United States Government or any US Government agency, the following additional terms shall apply: (1) Restricted Computer Software, as defined in the Rights in Data-General clause at Federal Acquisition Regulations 52.227-14; and (2) any

use, duplication, or disclosure by the Government is subject to restrictions as set forth in subparagraph (C)(1)(H) of the Rights in Technical Data and Computer Software clause at DFARS 252.227-7013.

Export rules. You agree that You shall not export or re-export the SOFTWARE in violation of any export provisions in the laws of the country in which this SOFTWARE was purchased or otherwise acquired. In addition, You represent and warrant that You are not prohibited under applicable laws from receiving the SOFTWARE.

Third Party Code: Oniguruma Copyright © 2002-2006 K.Kosako <sndgk393 AT ybb DOT ne DOT jp>. All rights reserved. Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met. Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE AUTHOR AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE AUTHOR OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

MD5 A portion of this software is derived from the RSA Data Security, Inc. MD5 Message-Digest Algorithm. Mersenne Twister Copyright © 2006,2007 Mutsuo Saito, Makoto Matsumoto and Hiroshima University. All rights reserved. Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met: Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution. Neither the name of the Hiroshima University nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT OWNER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

4. TWAIN Toolkit

Whereas the ABBYY SDK incorporates TWAIN toolkit, the Developer agrees to be bound by the following provisions and to include them in (i) the header or similar file in Application and (ii) prominently in its documentation:

The TWAIN Toolkit is distributed as is. The developer and distributors of the TWAIN Toolkit expressly disclaim all implied, express or statutory warranties including, without limitation, the implied warranties of merchantability, noninfringement of third party rights and fitness for a particular purpose. Neither the

developers nor the distributors will be liable for damages, whether direct, indirect, special, incidental, or consequential, as a result of the reproduction, modification, distribution or other use of the TWAIN Toolkit.

5. Pixtran (pixtools)

Is owned by Open Text UK Ltd (UK), further Open Text

Whereas the ABBYY Software incorporates pixtran (pixtools), You agree to be bound by the following provisions:

- PixTools © Copyright Open Text UK Ltd. All rights reserved.
- Open Text and Open Text's licensors' intellectual property rights in the Software are protected under all legal theories applicable to the geography where the Software is used.
- You are only granted a right to use the application
- No Warranties. PixTools software is provided "as is" and Open Text makes no representations or warranties, express or implied, regarding the performance of PixTools as a part of the ABBYY's product. Open Text disclaims any express or implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose. UNDER NO CIRCUMSTANCES WILL OPEN TEXT BE LIABLE TO ANY END-USER OR TRANSFEREE, FOR ANY LOST OR DEGRADED DATA; LOST REVENUE; LOST PROFITS; COST OF PROCUREMENT OF SUBSTITUTE PRODUCTS; OR FOR SPECIAL, INDIRECT, CONSEQUENTIAL, INCIDENTAL OR PUNITIVE DAMAGES, HOWEVER CAUSED AND REGARDLESS OF THEORY OF LIABILITY, ARISING IN ANY WAY OUT OF THIS LICENSE AGREEMENT. THIS LIMITATION SHALL APPLY EVEN IF OPEN TEXT HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES, AND NOTWITHSTANDING ANY FAILURE OF ESSENTIAL PURPOSE OF ANY LIMITED REMEDY. All rights not expressly granted herein are reserved by Open Text.

6. PDF-XChange

PDF-XChange Standard (c) 2001-2013 by Tracker Software Products Ltd.

ABBYY grants You a non-exclusive right to use PDF- XChange incorporated into the SOFTWARE under the terms of this EULA.

You may make one backup copy of PDF- XChange incorporated into the SOFTWARE, provided the backup copy is not installed or used on any computer.

Intellectual Property Rights. PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE is owned by Tracker Software Products Ltd and its suppliers, and its structure, organization and code are the valuable trade secrets of Tracker Software Products Ltd and its suppliers PDF- XChange is also protected by United States Copyright Law and International Treaty provisions. You may not copy the PDF- XChange Software incorporated into the SOFTWARE, except as provided in this EULA.

Any copies that You are permitted to make pursuant to this EULA must contain the same copyright and other proprietary notices that appear on or in the SOFTWARE. You agree not to modify, adapt, translate, reverse engineer, decompile, disassemble or otherwise attempt to discover the source code of PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE.

Except as stated above, this EULA does not grant You any intellectual property rights in PDF-XChange.

Export Rules. You agree that PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE will not be shipped, transferred or exported into any country or used in any manner prohibited by the United States Export Administration Act or any other export laws, restrictions or regulations (collectively the "Export Laws"). In addition, if PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE is identified as export controlled items under the Export Laws, You represent and warrant that You are not a citizen, or otherwise located within, an embargoed nation and that You are not otherwise prohibited under the Export Laws from receiving PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE.

All rights to use PDF-XChange incorporated into the SOFTWARE are granted on condition that such rights are forfeited if You fail to comply with the terms of this EULA.

Trademarks. PDF-XChange Drivers are either registered trademarks or trademarks of Tracker Software

Products Ltd in the United Kingdom, Canada and/or other countries.

7. The SOFTWARE may contain other third-party software. You can find the information about the third-party software and licenses for such third-party software in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE.

Upon receipt of a copy of the SOFTWARE and/or updates thereto You shall familiarize yourself with the terms of the EULA and Copyright and Trademark information provided in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE which governs the use of third-party software. In the event of a discrepancy between the information contained in this EULA and the information provided in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE, You shall use the information about the copyright usage contained in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE.

Allegato 2

al Contratto di licenza per l'utente finale

Software di terzi/software open source in FineReader PDF Sprint per Mac

1.1. **Embedded Fonts**

Font programs are subject to copyright, and the copyright owner may impose conditions under which a font program can be used. One of the conditions may be that You need a licensed copy of the font program to embed the font into a PDF file. In no event shall ABBYY be liable for any damages arising out of or in connection with Your use of embedded fonts.

1.2. **Datalogics Software and Adobe Products**

1.2.1. © 2000-2012 Datalogics, Inc.

Datalogics®, The DL Logo®, PDF2IMG™ and DLE™ are trademarks of Datalogics, Inc.

© 1984-2012 Adobe Systems Incorporated and its licensors. All rights reserved.

Powered by Adobe PDF Library logo, Reader® are either registered trademarks or trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.

1.2.2. The term "ABBYY SOFTWARE" means here ABBYY FineReader® PDF 16 Sprint for Windows and third party products (including Datalogics Software and Adobe Products) and related documentation, and any upgrades, modified versions, updates, additions, and copies thereof.

You acknowledge and agree that third party licensors are the owners of certain proprietary information and intellectual property rights included in the ABBYY SOFTWARE and the Documentation. Such third party licensors are third party beneficiaries entitled to enforce ABBYY's rights and your obligations hereunder and to seek appropriate legal and equitable remedies, including but not limited to, damages and injunctive relief, for your breach of such obligations.

1.2.3. Export Rules. You agree that the ABBYY SOFTWARE will not be shipped, transferred or exported into any country or used in any manner prohibited by the

United States Export Administration Act or any other export laws, restrictions or regulations (collectively the "Export Laws"). In addition, if the ABBYY SOFTWARE is identified as export-controlled items under the Export Laws, you represent and warrant that you are not a citizen, or otherwise located within, an embargoed nation and that you are not otherwise prohibited under the Export Laws from receiving the ABBYY SOFTWARE.

(i) "For acquisition by or on behalf of civilian agencies, as necessary to obtain protection substantially equivalent to that afforded to restricted computer software and related documentation developed at private expense and which is existing computer software no part of which was developed with government funds and provided with Restricted Rights in accordance with subparagraphs (a) through (d) of the 'Commercial Computer Software – Restricted Rights' clause at 48 C.F.R. 52.227-19 of the Federal Acquisitions Regulations ("FAR") and its successors;"

(ii) "For acquisition by or on behalf of units of the Department of Defense ("DoD") as necessary to obtain protection substantially equivalent to that afforded to commercial computer software and related documentation developed at private expense and provide with Restricted Rights as defined in DoD FAR Supplement 48 C.F.R. 252.227-7013(c)(1)(ii) and its successors in effect for all solicitations and resulting contracts issued on or after May 18, 1987."

- 1.2.4. License Grant and Restrictions. ABBYY grants you a non-exclusive right to use the ABBYY SOFTWARE under the terms of this EULA. You may make one backup copy of ABBYY SOFTWARE, provided the backup copy is not installed or used on any computer.
 - 1.2.5. Intellectual Property Rights. The Datalogics Software and Adobe Products incorporated into the SOFTWARE are owned by Datalogics, Adobe and third parties and their suppliers, and their structure, organization and code are the valuable trade secrets of Datalogics, Adobe and third parties and their suppliers. The Datalogics Software and Adobe Products are also protected by United States Copyright law and International Treaty provisions. You may not copy the Datalogics Software and Adobe Products, except as provided in this EULA. Any copies that you are permitted to make pursuant to this EULA must contain the same copyright and other proprietary notices that appear on or in the Datalogics Software and Adobe Products. You agree not to modify, adapt, translate, reverse engineer, decompile, disassemble or otherwise attempt to discover the source code of the Datalogics Software and Adobe Products. Except as stated above, this EULA does not grant you any intellectual property rights in the Datalogics Software and Adobe Products.
 - 1.2.6. Font License. You may embed copies of the font software into your electronic documents for purpose of printing, viewing and editing the document. No other embedding rights are implied or permitted under this license.
 - 1.2.7. Warranty. ABBYY AND ITS SUPPLIERS DO NOT AND CANNOT WARRANT THE PERFORMANCE RESULTS YOU MAY OBTAIN BY USING THE SOFTWARE.
 - 1.2.8. Trademarks. Trademarks appearing herein are either registered trademarks or trademarks of their respective owners in the United States and/or other countries.
- 1.3. **WIBU SDK and Wibu drivers**
- 1.3.1. WIBU, CodeMeter, SmartShelter, SmartBind are registered trademarks of Wibu-Systems.

- 1.3.2. German export regulations apply in the event of an export of Wibu-Systems products.
- 1.4. The SOFTWARE may contain other third-party software. You can find the information about the third-party software and licenses for such third-party software in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE.
- 1.5. Upon receipt of a copy of the SOFTWARE and/or updates thereto You shall familiarize yourself with the terms of the EULA and Copyright and Trademark information provided in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE which governs the use of third-party software. In the event of a discrepancy between the information contained in this EULA and the information provided in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE, You shall use the information about the copyright usage contained in the SOFTWARE and/or in the documentation accompanying the SOFTWARE.